



01

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1434-1435 هـ
AGENDA
2013

20

جمادى الأولى 1434 Jumada I

الاثنين • Monday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ قال : « تَفْتَحُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَيَوْمَ الْخَمِيسِ ، فَيُغْفَرُ لِكُلِّ عَبْدٍ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا ؛ إِلَّا رَجُلًا كَانَتْ بَيْنَهُ وَبَيْنَ أَخِيهِ شَحْنَاءٌ ، فَيُقَالُ : أَنْظِرُوا هَذَيْنِ حَتَّى يَصْطَلِحَا ، أَنْظِرُوا هَذَيْنِ حَتَّى يَصْطَلِحَا ، أَنْظِرُوا هَذَيْنِ حَتَّى يَصْطَلِحَا » .
أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ (٢٥٦٥) . الشَّحْنَاءُ : الْعَدَاوَةُ ، وَأَنْظِرُوا هَذَيْنِ : أَيِ أَخْرَوْهُمَا .

Abu Huraira reported that Allah's Messenger said, "The gates of Paradise are not opened except on two days, Monday and Thursday. Then every servant (of Allah), who does not associate anything with Allah, is granted pardon, except a person who has anger (or rage) against his brother [in his heart]. So it is said, 'Leave these two until they reconcile, leave these two until they reconcile, leave these two until they reconcile.'" *Collected by Muslim, 2565.*





02

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013



21

جمادى الأولى 1434 Jumada I

الثلاثاء • Tuesday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

Remember to perform cupping on the 17th, 19th, and 21st of each month

التذكير بالحجامة يوم: ١٧، ١٩، ٢١





03

إبريل 2013 April

مفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

22

الأربعاء • Wednesday

جمادى الأولى 1434 Jumada I

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

Remember the hour when Du'a is accepted, between Dhuhr & 'Asr of this day التذكير بالساعة المستجابة بين الظهر والعصر من هذا اليوم

من أسباب عدم استجابة الدعاء: المطعم الحرام والمشرب الحرام والملبس الحرام لقوله - صلى الله عليه وسلم - في الرجل يمدّ يديه إلى السماء يقول: يا ربّ يا ربّ ومطعمه حرام ومشربه حرام وملبسه حرام وغُدّي بالحرام، فأنيّ يُستجاب لذلك. أخرجه مسلم: ١٠١٥.

Reasons behind one's supplication being unanswered: using haram (forbidden) foods, drinks, and clothes. The Prophet mentioned a man who raises his hands in supplication, saying, "O, Lord! O, Lord!", but his food is haram, his drink is haram, his clothes are haram, and his nourishment is from haram, so how can his supplication be answered? *Collected by Muslim (1015).*





04

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1436 هـ
AGENDA
2013

23

جمادى الأولى 1434 Jumada I • الخميس Thursday



07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن رسول الله - صلى الله عليه وسلم - قال : « تُعْرَضُ الأعمال يوم الاثنين والخميس ، فأحبُّ أن يُعْرَضَ عملي وأنا صائم » .
أخرجه الترمذي وغيره ، وانظر « صحيح الترغيب والترهيب » (١٠٤١) .

Abu Hurairah reported that Allah's Messenger, said, "Actions are presented before Allah every Monday and Thursday, and I like to be fasting when my actions are presented to Allah." *Jami' at-Tirmithi, al-Albani authenticated it in, Sahih at-Targhib wa at-Tarhib, 1041.*





05

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1435-1436 هـ
AGENDA
2013

24

جمادى الأولى 1434 Jumada I

الجمعة • Friday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن النبي - صلى الله عليه وسلم - قال: « خير يوم طلعت عليه الشمس يوم الجمعة، فيه خلق آدم، وفيه أُهبط، وفيه تَبَّ عليه، وفيه مات، وفيه تقوم الساعة، وما من دابة إلا وهي مُصِيخة يوم الجمعة، من حين يصبِح حتَّى تطلع الشمس، شففاً من الساعة؛ إلا الجنَّ والإنس ». أخرجه أبو داود «صحيح سنن أبي داود» (924). قوله: مُصِيخة. أي: مُسْتَمْعَةٌ مُصْغِيَةٌ؛ تتوقع قيام الساعة. قاله المنذري.

Abu Hurairah reported that the Prophet said, "The best day that the sun rises on is Friday; it is the day when Adam was created, the day when he was sent down [from Paradise to earth], the day when he was forgiven, and the day during which he died. The day of Resurrection will begin on Friday. Every beast becomes attentive on Friday from the time the day starts until the sun rises for fear from the Day of Resurrection [that it may start on that Friday], except for the Jinn and Mankind." *Collected by Abu Dawud, Sahih Sunan Abu Dawud (924).*





06

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1434-1435 هـ
AGENDA
2013

25

السبت • Saturday

جمادى الأولى 1434 Jumada I

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن أنس بن مالك - رضي الله عنه - قال : قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم - : « مَنْ صَلَّى الْغَدَاةَ فِي جَمَاعَةٍ، ثُمَّ قَعَدَ يَذْكُرُ اللَّهَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ، ثُمَّ صَلَّى، رَكْعَتَيْنِ؛ كَانَتْ لَهُ كَأَجْرِ حَجَّةٍ وَعُمْرَةٍ، تَامَّةٍ تَامَّةٍ تَامَّةٍ ». أخرجه الترمذي وغيره، وانظر « الصحيحة » (٣٤٠٣).

Anas bin Malik said, "Allah's Messenger said, 'Whoever offers the Fajr prayer in congregation, then sits to remember Allah until sunrise, then prays two [voluntary] Rakah, then for him, it will be similar to the reward of a hajj (pilgrimage) and a 'umrah, complete, complete, complete (said it thrice).'" Collected by at-Tirmithi and others; refer to as-Sahihah (3403).





07

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1434-1435 هـ
AGENDA
2013

الأحد • Sunday



26

جمادى الأولى 1434 Jumada I

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

أخي المسلم: التكرار الموجود في هذه المفكرة مقصودٌ !!... وهو أن تكون هذه الفضائل الواردة ثوابتٌ في حياتك؛ لأنها غذاء القلوب والأرواح.
My Muslim Brother: the repetition found in this calendar was intended in order for these virtues and occasions to become established in your life as nourishment for the heart and soul.





08

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013



27

جمادى الأولى 1434 Jumada I

الاثنين • Monday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن أبي قتادة رضي الله عنه : « أن رسول الله ﷺ سئل عن صوم يوم الاثنين؟ قال : ذاك يومٌ وُلِدْتُ فيه، ويوم بُعِثْتُ - أو أنزَلَ عليّ - فيه ». أخرجه مسلم : ١١٦٢.

Abu Qatadah al-Ansari reported that Allah's Messenger was asked about fasting on Monday, whereupon he said, "It is (the day) when I was born, and revelation was sent down to me [on a Monday]." *Collected by Muslim, 1162.*





09

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1435-1436 هـ
AGENDA
2013

28

جمادى الأولى 1434 Jumada I

الثلاثاء • Tuesday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

توضيح مقصود هذه المفكرة

هذه مفكرة فريدة مُمَيَّزَةٌ بخصائصها الرائعة ومزاياها النافعة؛ فهي تحتوي على فضائل الأيام والشهور والمناسبات الشرعية للعام كله. فإنك تجد فيها مثلاً التذكير بالسعي للحج، والحض على الأعمال الصالحة في أيام العشر من ذي الحجة، وكذلك التذكير بعدم الأخذ من الشعر والأظفار -لمن أراد أن يُضْحِيَ- عند رؤية هلال ذي الحجة. وهكذا في سائر المناسبات الشرعية في أيام السنة كلها.

The purpose behind this calendar

This calendar is unique and special. This is its first edition and it contains wonderful and beneficial features, such as virtues of the days, months, and Islamic holidays throughout the year. For example, you will find here reminders to perform hajj, and to perform good, righteous actions during the first ten days of Thul-Hijjah. You will also find reminders to avoid trimming the hair and cutting the nails from the time the crescent of Thul-Hijjah is sighted, i.e., for one who intends to offer a sacrifice. You will find similar reminders about other Islamic holidays and occasion throughout the days of the year.





10

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

29

الأربعاء • Wednesday

جمادى الأولى 1434 Jumada I

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

Remember the hour when Du`a is accepted, between Dhuhr & `Asr of this day التذكير بالساعة المستجابة بين الظهر والعصر من هذا اليوم

Pay attention to the new moon of Jumada al-Akhira مراقبة هلال جمادى الآخرة

عن عبد الله بن عمر رضي الله عنه قال: كان رسول الله ﷺ إذا رأى الهلال قال: «الله أكبر، اللهم أهله علينا بالأمن والإيمان، والسلامة والإسلام، والتوفيق لما نحب وترضى، ربنا وربك الله». أخرجه الدارمي، والترمذي أخصر منه من حديث طلحة، وانظر تخريج «الكلم الطيب» برقم (١٦١).

`Abdullah bin `Umar said, "When Allah's Messenger would see the crescent, he would say, 'Allah-u Akbar (Allah is the Greatest); O Allah, bestow this crescent upon us in safety, faith, health, and Islam, and grant us help from You to do what pleases You; our Lord and your Lord (i.e. the moon's Lord) is Allah.'" *Collected by ad-Darimi, and at-Tirmithi who collected a summarized version narrated from Talha, refer to Takhrij al-Kalim at-Tayyib, 161.*





11

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

01

جمادى الآخرة 1434 Jumada II الخميس • Thursday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن عائشة رضي الله عنها قالت: « كان رسول الله ﷺ يتحرى صوم الاثنين والخميس ». رواه النسائي وغيره، وانظر « صحيح الترغيب والترهيب » (١٠٤٤).
'Aisha said, "Allah's Messenger used to consistently fast Mondays and Thursdays." Collected by an-Nasa'i, Ibn Majah, and at-Tirmithi; refer to Sahih at-Tarhib wa at-Tarhib (1044).





12

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

02

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

الجمعة • Friday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

التذكير بقراءة سورة الكهف Remember to read Surat al-Kahf

عن ابن عباس - رضي الله عنهما - قال : « مَنْ ترك الجمعة ثلاثَ جُمُعٍ متوالياتٍ ، فقد نَبَذَ الإسلام وراء ظهره » .
أخرجه أبو يعلى موقوفاً ، وانظر « صحيح الترغيب والترهيب » (٧٣٣) .

Ibn ` Abbas said, "Whoever abandons attending three consecutive jumuah (Friday) prayers has indeed thrown Islam behind his back." Collected by Abu Ya 'la as a statement by Ibn ' Abbas; refer to Sahib at-Tarhib wa at-Tarhib (733).





13

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

03

جمادى الآخرة 1434 Jumada II السبت • Saturday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن عثمان بن عفان - رضي الله عنه - قال: قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم - : « ما من عبد يقول في صباح كل يوم، ومساء كل ليلة (بسم الله الذي لا يضر مع اسمه شيء في الأرض ولا في السماء وهو السميع العليم) ثلاث مرات فيضرك شيء ». أخرجه أبو داود والنسائي وابن ماجه والترمذي وغيرهم، وانظر «صحيح الترغيب والترهيب» (٦٥٥).

Uthman bin `Affan said, "Allah's Messenger said, 'Any slave who says in the morning of every day and the evening of every night, 'In the Name of Allah with whose Name nothing can cause harm in the earth or heaven, and He is the All-Hearer, All-Knowledgeable'; if one says it three times, then nothing will harm him.'" Collected by Abu Dawud, an-nasai, Ibn majah, at-Tirmidhi and others; also refer to Sahih at-targheeb wat-tarheeb (655).





14

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1435-1436 هـ
AGENDA
2013

04

الأحد • Sunday

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن ابن عمر رضي الله عنه قال: لم يكن رسول الله ﷺ يدع هؤلاء الكلمات حين يسي وحين يصبح: «اللهم إني أسألك العفو والعافية، في الدنيا والآخرة، اللهم إني أسألك العفو والعافية، في ديني ودنياي، وأهلي ومالي، اللهم استر عوراتي، وأمن روعاتي، اللهم احفظني من بين يدي، ومن خلفي، وعن يميني، وعن شمالي، ومن فوقي وأعوذ بعظمتك أن أغتال من تحتي». -قال وكيع: يعني الخسف-. أخرجه أبو داود وغيره، وانظر «صحيح الترغيب والترهيب» (٦٥٩).
Ibn `Umar said, "Allah's Messenger never ceased saying these words whenever he reached the evening or the day, "O, Allah! I ask You for forgiveness and wellbeing in this life and the hereafter. O, Allah! I ask You for forgiveness and wellbeing in my life affairs and in my religion, and in my family and wealth. O, Allah!, cover my mistakes, and safeguard me against fear. O, Allah! Protect me from in front of me, from behind me, to my right, to my left and from above me. I seek refuge with Your Might from being taken from below me (by a tremor)." Collected by Abu Dawud, and others; also refer to *Sabih at-targheeb wat-tarheeb* (659).





15

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

05

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

الاثنين • Monday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن أبي هريرة - رضي الله عنه - « أن النبي - صلى الله عليه وسلم - كان يصوم الاثنين والخميس. فقيل: يا رسول الله! إنك تصوم الاثنين والخميس؟ فقال: إنَّ يوم الاثنين والخميس يغفر الله فيهما لكل مسلم؛ إلا مُهْتَجِرَيْن، يقول: دَعهما حتى يصطلحا ». أخرجه ابن ماجه، وانظر « صحيح الترغيب والترهيب » (١٠٤٢). مهتجرين: أي متقاطعين لأمرٍ لا يستحق ذلك.

Abu Hurairah reported that the Prophet used to fast Mondays and Thursdays, and it was said, "O, Allah's Messenger! Why do you fast Mondays and Thursdays?" He said, "Mondays and Thursdays are the two days during which Allah forgives every Muslim, except two who have a feud, it is said, 'Leave them until they reconcile.'" *Collected by Ibn Majah; refer to Sahih at-Targhib wa at-Tarhib (1042).*





16

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1434-1435 هـ
AGENDA
2013

06

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

الثلاثاء • Tuesday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

لماذا هذه المفكرة؟

هذه مفكرة فريدة مُمَيَّزَةٌ بخصائصها الرائعة ومزاياها النافعة؛ فهي تحتوي على فضائل الأيام والشهور والمناسبات الشرعية للعام كله. فإنك تجد فيها مثلاً في كل يوم جمعة؛ أحاديث تُبَيِّن فضائل يوم الجمعة، وما فيها من أعمال ومناسبات، وتجد التذكير بالساعة المستجابة فيه، وهي آخر ساعة من ساعات العصر. وهكذا في سائر المناسبات الشرعية في أيام السنة كلها.

Why this calendar?

This calendar is unique and special. This is its first edition and it contains wonderful and beneficial features, such as virtues of the days, months, and Islamic holidays throughout the year. For example, every Friday you will find hadiths on the virtues of jumuah and occasions and types of worship to perform during it, and reminders about the hour in which supplication is answered, i.e., the last hour of 'Āsr. Similarly, there are reminders about other Islamic holidays and occasions.





17

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

07

جمادى الآخرة 1434 Jumada II الأربعاء • Wednesday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن جابر رضي الله عنه قال: « دعا رسول الله ﷺ في هذا المسجد مسجد الفتح يوم الاثنين ويوم الثلاثاء ويوم الأربعاء، فاستجيب له ما بين الصلاتين من يوم الأربعاء ». قال جابر: ولم ينزل بي أمر مهم غائظ؛ إلا توخيت تلك الساعة، فدعوت الله فيه بين الصلاتين من يوم الأربعاء في تلك الساعة إلا عرفتُ الإجابة ». أخرجه أحمد والبخاري في « الأدب المفرد » (٧٠٤)، وانظر « صحيح الأدب المفرد » برقم (٥٤٢).

Jabir bin Abdullah reported that, "Allah's Messenger, supplicated in this Masjid, Masjid al-Fat-h, on Monday, Tuesday, and Wednesday; whatever he supplicated between the two prayers on Wednesday was accepted." Jabir said, "No important issue came to me, except that I sought out that hour and supplicated to Allah between the two prayers on Wednesdays, by which Allah answered it [the supplication] for me."

Collected by Ahmad, and al-Bukhari in, *al-Adab al-Mufrad*, 704, and refer to, *Sahib al-Adab al-Mufrad*, 542.





18

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1435-1436 هـ
AGENDA
2013

08

جمادى الآخرة 1434 Jumada II الخميس • Thursday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن أسامة بن زيد - رضي الله عنهما - قال: « قلت: يا رسول الله! إنك تصوم حتى لا تكاد تفطر، وتفطر حتى لا تكاد تصوم، إلا يومين إن دخلا في صيامك ، وإلا صمتهما. قال: أي يومين؟ قلت: يوم الاثنين والخميس. قال: ذاك يومان تعرض فيهما الأعمال على رب العالمين، فأحب أن يعرض عملي وأنا صائم ». رواه أبوداود والنسائي، وانظر « صحيح الترغيب والترهيب » (١٠٤٣).

Usamah bin Zaid said, "I said, 'O, Allah's Messenger! You fast for so many consecutive days that it is said you will never break your fast, and you do not fast for so many consecutive days until it is said you will not fast, except for two days which you always fast even if they did not fall within your regular fast.' He said, 'Which two days?' I said, 'Monday and Thursday.' He said, 'Actions are presented to the Lord of all that exists on those two days, and I like that my actions are presented [to Allah] while I am fasting.'" *Collected by Abu Dawud and an-Nasa'i, refer to Sahih at-Tarhib wa at-Tarhib (1043).*





19

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

09

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

الجمعة • Friday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن سلمان الفارسي رضي الله عنه قال: قال النبي ﷺ: « لا يغتسل رجل يوم الجمعة، ويتطهر ما استطاع من طهر، ويدهن من دهنه، أو يمس من طيب بيته، ثم يخرج فلا يفرق بين اثنين، ثم يصلي ما كتب له، ثم ينصت إذا تكلم الإمام؛ إلا غفر له ما بينه وبين الجمعة الأخرى ». أخرجه البخاري: ٨٣.

Salman al-Farisi said, "The Prophet said, 'Anyone who performs a ghusl (shower) on Friday, cleanses himself to the best of his ability, uses oil on his hair or perfumes himself with the scent of his house, leaves his home and does not separate between any two [persons sitting next to each other in the Masjid], prays what was written for him, then remains quiet while the imam speaks, will have his sins forgiven from that Friday until the next Friday.'" Collected by al-Bukhari (883).





20

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

10

جمادى الآخرة 1434 Jumada II • السبت Saturday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

أخي المسلم: المُراد من هذه المفكرة؛ العملُ بمقتضى هذه الفضائل لكسب الحسنات، وتكفير السيئات. فاحرص أن تكون من الذاكرين العاملين.

My Muslim Brother: the purpose behind this calendar is to perform the good actions mentioned here in order to collect good deeds and expiate evil deeds, Allah willing. Therefore, be keen on being among those who remember and worship Allah.





21

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013



11

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

الأحد • Sunday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

Remember to fast the White Days, the 13th, 14th, and 15th of each month 10، 14، 15، 13، 14، 15





22

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

12

الاثنين • Monday

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

Remember to fast the White Days, the 13th, 14th, and 15th of each month التذكير بصيام أيام البيض وهي ١٣، ١٤، ١٥

عن أبي قتادة رضي الله عنه : « أن رسول الله ﷺ سئل عن صوم يوم الاثنين؟ قال : ذاك يومٌ وُلِدْتُ فيه، ويوم بُعِثْتُ - أو أنزلَ عليّ - فيه ». أخرجه مسلم : ١١٦٢.

Abu Qatadah al-Ansari reported that Allah's Messenger was asked about fasting on Monday, whereupon he said, "It is (the day) when I was born, and revelation was sent down to me [on a Monday]." *Collected by Muslim, 1162.*





23

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

13

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

الثلاثاء • Tuesday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن عبد الله بن عمرو بن العاص رضي الله عنه قال له: « يا عبد الله بن عمرو! بلغني أنك تصوم النهار، وتقوم الليل، فلا تفعل؛ فإن لجسدك عليك حظاً، ولعينك عليك حظاً، وإن لزوجك عليك حظاً، صم وأفطر، صم من كل شهر ثلاثة أيام، فذلك صوم الدهر. قلت: يا رسول الله! إن بي قوة. قال: فصم صوم داود عليه السلام صم يوماً وأفطر يوماً ». فكان يقول: يا ليتني أخذت بالرخصة. أخرجه البخاري: ١٩٧٥، ومسلم: ١١٥٩ - واللفظ له -.

'Abdullah bin 'Amr bin al-'Aas reported that the Prophet said to him, "O, 'Abdullah bin 'Amr! I was informed that you fast every day and pray all night, so do not do so, because your body has a right on you, your eyes have a right on you, and your wife has a right on you. So fast sometimes and break your fast other times; fast three days from every month, because that equals fasting the entire year." 'Abdullah bin 'Amr said, "O, Allah's Messenger! I have strength [to do more]." The Prophet replied, "Then fast the way Prophet Dawud used to fast, fast one day and break the fast the next day." 'Abdullah bin 'Amr used to say [after he became old], "I wish I took [the Prophet's] advice."

Collected by al-Bukhari (1975), and, Muslim (1159), and the wording belongs to Muslim.





24

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1436 هـ
AGENDA
2013

14

جمادى الآخرة 1434 Jumada II الأربعاء • Wednesday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

التذكير بالساعة المستجابة بين الظُّهر والعَصْر من هذا اليوم كان رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يأمرنا بصيام أيام

عن عبد الملك بن قدامة بن ملحان عن أبيه - رضي الله عنه - قال: « كان رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يأمرنا بصيام أيام البيض، ثلاث عشرة، وأربع عشرة، وخمس عشرة ». قال: وقال: « هو كهيئة الدهر ». رواه أبو داود والنسائي ولفظه: « أن رسول الله - صلى الله عليه وسلم - كان يأمرنا بهذه الأيام الثلاث البيض، ويقول: « هنّ صيام الشهر ». وانظر « صحيح الترغيب والترهيب » (١٠٣٩).

Abd al-Malik bin Qudamah bin Malhan reported from his father that he said, "Allah's Messenger, used to order us to fast the White Days: the 13th, 14th, and 15th of every [Hijri] month." He also said, "Allah's Messenger said, "It is equal to fasting a lifetime." In another narration, "Allah's Messenger, peace and blessings be upon him, used to order us to fast the White Days, and used to say, "They are the [recommended] days to fast of every month." Collected in *Sahih at-Targhib wa at-Tarhib*, 1039.





25

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

15

جمادى الآخرة 1434 Jumada II الخميس • Thursday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن جرير بن عبد الله - رضي الله عنه - عن النبي - صلى الله عليه وسلم - قال: « صيام ثلاثة أيام من كل شهر صيام الدهر، أيام البيض صبيحة ثلاث عشرة، وأربع عشرة، وخمس عشرة ». أخرجه النسائي بإسناد جيد، والبيهقي، وانظر « صحيح الترغيب والترهيب » (١٠٤٠).

Jarir bin `Abdullah, reported that Allah's Messenger, said, "Fasting three days of every month is equal to fasting a lifetime; the White Days are the days of the 13th, 14th, and 15th." Collected by an-Nasa'i with a good chain of narration, al-Baihaqi; it is also collected in Sahib at-Tarhib wa at-Tarhib, 1040.





26

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1434-1435 هـ
AGENDA
2013

16

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

الجمعة • Friday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن أبي هريرة - رضي الله عنه - أنَّ النَّبِيَّ - صلى الله عليه وسلم - قال: « خَيْرُ يَوْمٍ طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، فِيهِ خُلِقَ آدَمُ وَفِيهِ أُدْخِلَ الْجَنَّةَ، وَفِيهِ أُخْرِجَ مِنْهَا، وَلَا تَقُومُ السَّاعَةُ إِلَّا فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ ». أخرجه مسلم: ٨٤٥.

Abu Hurairah reported that the Prophet said, "The best day that the Sun shines on is Friday. It is the day during which Allah created Adam, the day when Adam was entered into Paradise, and the day that he was expelled from it; and the Last Hour will start on it (on a Friday)." *Collected by Muslim, 845.*





27

إبريل 2013 April

ومفكرة
كل مسلم
1434-1435 هـ
AGENDA
2013

17

جمادى الآخرة 1434 Jumada II Saturday • السبت

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي ﷺ قال: «من احتجم لسبع عشرة من الشهر؛ كان له شفاء من كل داء». رواه الحاكم وقال: «صحيح على شرط مسلم». ورواه أبو داود أطول منه قال: «من احتجم لسبع عشرة وتسع عشرة وإحدى وعشرين كان شفاء من كل داء». وانظر «صحيح الترغيب والترهيب» (3465).
Abu Hurairah, reported that the Prophet, said, "Whoever has Hijamah (cupping) performed on him on the 17th of every month, will have a cure for every sickness." Collected by al-Hakim who said, "Authentic according to the conditions set by Muslim".





28

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013



18

الأحد • Sunday

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن المنذير - رضي الله عنه - قال : سمعت رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يقول : « من قال إذا أصبح : (رضيت بالله رباً وبالإسلام ديناً ومحمد نبياً) فأنا الزعيم لأخذن بيده حتى أدخله الجنة » . أخرجه الطبراني في « المعجم الكبير » وغيره ، وانظر « الصحيحة » (٢٦٨٦) .

Al-Munaithir said, "I heard Allah's Messenger say, 'When one says in the morning, 'I am pleased with Allah as my Lord, Islam as my religion, and Muhammad as my prophet', then I will indeed be the one to take him by his hand until I enter him into paradise.'" Collected by at-Tabarani in, al-Mu'jam al-Kabir, and others; refer to as-Sahihah (2686).





29

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

19

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

الاثنين • Monday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

Remember to perform cupping on the 17th, 19th, and 21st of each month

التذكير بالحجامة يوم: ١٧، ١٩، ٢١

عن أنس رضي الله عنه قال: «كان رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يَحْتَجِمُ فِي الْأَخْدَعَيْنِ وَالْكَاهِلِ، وَكَانَ يَحْتَجِمُ لِسَبْعَ عَشْرَةَ وَتِسْعَ عَشْرَةَ». أخرجه الترمذي وغيره، وانظر «صحيح الترغيب والترهيب» (٣٤٦٤). الأخدعان: عِرْقَانِ فِي جَانِبَيِ الْعُنُقِ. والكاهل: ما بين الكتفين.

Anas, said, "Allah's Messenger, used to cup (perform Hijamah) on the sides of his neck and between his shoulder blades, on every 17th, and 19th of the month." Collected by at-Tirmithi, and refer to Sahib at-Tarhib wa at-Tarhib, 3464.





30

إبريل 2013 April

وفكرة
كل مسلم
1435-1434 هـ
AGENDA
2013

20

جمادى الآخرة 1434 Jumada II

الثلاثاء • Tuesday

07h:00

13h:00

08h:00

14h:00

09h:00

15h:00

10h:00

16h:00

11h:00

17h:00

12h:00

18h:00

عن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قال إذا أوى إلى فراشه: « الحمد لله الذي كفاني وآواني. الحمد لله الذي أطعمني وسقاني. الحمد لله الذي منّ عليّ وأفضل، اللهم! إني أسألك بعزتك أن تتجني من النار؛ فقد حمّد الله بجميع محامد الخلق كلّهم ». أخرجه الحاكم وابن السني في «عمل اليوم والليلة» وغيرهما، وانظر «الصحيحة» (٣٤٤٤).

Anas bin Malik said, "Allah's Messenger said, 'He who says when going to bed, 'All praise is for Allah Who has sufficed for me and sheltered me. All praise is for Allah Who fed me and gave me drinks. All praise is for Allah Who granted and bestowed His bounties on me. O, Allah, I ask You by Your Might to save me from hellfire.' [One who says this] would have praised Allah equal to all the praise of Him by all creation.'"

Collected by al-Hakim and Ibn as-Sunni, in 'Amal al-Yawm wa al-Laila, and others; refer to as-Sahihah (3444).

